

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
	第 9 回	名詞	道具	
1	鐘	かね	ခေါင်းလောင်း	寺の鐘を聞きながら新年を迎える。釣り鐘 ဘုရားကျောင်းမှခေါင်းလောင်းအသံကိုနားထောင်ရင်းနှစ်သစ်ကိုကြိုဆိုသည်။ ခေါင်းလောင်းအကြီးကြီး
2	鈴	すず	ချူ	お土産にきれいな音の鈴を買った。 လက်ဆောင်အနေနဲ့ချူသာသောအသံရှိတဲ့ချူကိုဝယ်ခဲ့သည်။
3	笛	ふえ	ပုလွေ	竹で作った笛を吹く。 ဝါးဖြင့်လုပ်ထားသောပုလွေကိုမှုတ်သည်။
4	網	あみ	ပိုက်ကွန်	網で魚を捕る。 ပိုက်ကွန်ဖြင့်ငါးကိုဖမ်းသည်။
5	綱	つな	ကြိုး (ခိုင်ခံ့ပြီးတုတ်သော)	馬を綱でつなぐ。 မြင်းကိုကြိုးဖြင့်ချည်သည်။
6	縄	なわ	ကြိုး (သွယ်ပြီးသေးသော)	危険区域に縄を張り、立ち入り禁止にした。 အန္တရာယ်ရှိသောဒေသကိုကြိုးဖြင့်ကာပြီးအဝင်အထွက်ကိုပိတ်ပင်ခဲ့သည်။
7	鎖	くさり	သံကြိုး	きれいな貝に鎖をつけてネックレスにした。 လှပသောခရုကိုသံကြိုးဖြင့်ချိတ်ပြီးလည်ဆွဲလုပ်ခဲ့သည်။
8	筒	つつ	ပိုက်၊ ပြွန်	竹の筒に花を生けた。 ဝါးပြွန်မှာပန်းအလှထိုးခဲ့သည်။
9	器	うつわ	အိုးခွက်ပန်းကန်	ガラスの器にサラダを盛る。 ဖန်ပန်းကန်မှာအသုပ်ကိုထည့်ခဲ့သည်။
10	杯	さかずき	အရက်ခွက်	杯にたっぷり酒を注いだ。 အရက်ခွက်အပြည့်အရက်ဋွဲ့ခဲ့သည်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
1 1	柄	え	လက်ကိုင်	ナイフに柄の方を相手に向けて渡すものだ。 ဓားရဲ့လက်ကိုင်ကိုတဖက်လူဖက်ဦးတည်ပြီးကမ်းပေးသည်။
1 2	傘	かさ	ထီး	電車の中の忘れ物では、傘がいちばん多い。 ရထားထဲမှမေ့ကျန်ပစ္စည်းသည်ထီးကအများဆုံးဖြစ်သည်။
1 3	旗	はた	အလံ	旗を振って選手を励ます。 အလံကိုဝှေ့ယမ်းပြီးလက်ရွေးစင်များကိုအားပေးမယ်။
1 4	鏡	かがみ	မှန်	大きな鏡に全身を映す。 ကြီးမားသောမှန်မှာတကိုယ်လုံးကိုပုံပေါ်စေသည်
1 5	棚	たな	စင်	棚の上に箱を載せる。戸棚/本棚 စင်ပေါ်မှာဂျပ်ဗုံးကိုတင်သည်။ ဗီဒီ၊ စာအုပ်စင်
			人. 衣服	
1 6	双子	ふたご	အမွှာ	あの双子の兄弟は、顔は似ているが、性格は対照的だ。 ဒီအမွှာညီအကိုသည်မျက်နှာဆင်တူပေမယ့်အကျင့်စရိုက်ကဆန့်ကျင်ဘက်ဖြစ်သည်။
1 7	婿	むこ	သတို့သား	父は息子がいないので、婿と酒を飲むのを楽しみにしている。 အဖေသည်သားယောက်ျားလေးမရှိသောကြောင့်သားမက်နဲ့အရက်သောက်ရတာကိုပျော်နေသည်
1 8	嫁	よめ	သတို့သမီး	50年前、祖母はこの家に嫁に来た。 လွန်ခဲ့သောနှစ်၅၀ကအဘွားကဒီအိမ်ကိုသတို့သမီးအနေနှင့်လာခဲ့သည်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
1 9	若者	わかもの	လူငယ်၊ ငယ်ရွယ်သူ	これからの時代を担うのは、君たち若者だ。 အခုကစပြီးခေတ်ကိုဆက်လက်ထမ်းပိုးဆောင်ရွက် မှာကတော့ခင်ဗျားတို့လူငယ်တွေဘဲဖြစ်သည်
2 0	悪者	わるもの	လူဆိုး	このドラマでは、悪者が最後に必ず負ける。 ဒီဇာတ်လမ်းမှာတော့နောက်ဆုံးမှာတော့လူဆိုး ကသေချာပေါက်ရှုံးမှာ။
2 1	我々	われわれ	ကျွန်တော်၊ ကျွန်မတို့	地球の環境は、我々が守らなければならない。/我 ကမ္ဘာမြေကြီး၏သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်သည်ကျွန် တော်၊ ကျွန်မတို့ကမစောင့်ရှောက်လို့မရဘူး။
2 2	鬼	おに	ဘီလူး	日本には鬼が登場する昔話が沢山ある ဂျပန်မှာတော့ဘီလူးကပါဝင်တဲ့ဒန္တာရီတွေက အများကြီးရှိသည်။
2 3	頭	かしら	ခေါင်းဆောင်	うちには二十歳を頭に、3人の男の子が いる。 အိမ်မှာတော့၂၀ကိုထိပ်စည်းရောက်နေတဲ့ သား၃ယောက်ရှိသည်။
2 4	侍	さむらい	ဆာမူရိုင်း	江戸時代、侍は商人や農民よりも地位が 高かった。 အယ်ဒိုခေတ်ဆာမူရိုင်းသည်ကုန်သည်နှင့်လယ် သမားများထက်အဆင့်ပိုမြင့်သည်။
2 5	お供	おとも	နောက်လိုက်ငယ်သား၊ လူယုံတော်	社長のかばんを持って一日中お供をし た。 သူဌေးရဲ့အိပ်ကိုကိုင်ပြီးတနေ့လုံးနောက်လိုက် လုပ်ခဲ့သည်။
2 6	地主	じぬし	မြေပိုင်ရှင်	彼はこの辺りの地主だ。/主/家主 သူသည်ဒီအနီးတဝိုက်ကမြေပိုင်ရှင်ဖြစ်သည်။ ပိုင်ရှင်၊ အိမ်ရှင်

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
2 7	麻	あさ	ဂုန်လျော်	彼女は麻のワンピースを着ていた。 သူမသည်ဂုန်လျော်ဖြင့်လုပ်ထားသောဂါဝန်ကို ဝတ်ခဲ့သည်။
2 8	絹	きぬ	ပိုးထည်	母の誕生日に絹のスカーフを贈った。 အမေရဲ့မွေးနေ့မှာပိုးနဲ့လုပ်ထားသောလည်စည်း ကိုပို့ပေးခဲ့သည်။
2 9	織物	おりもの	သိုးမွေးထည်	この地方は織物の産地だ。 ဒီဒေသသည်သိုးမွေးထည်ထွက်ရာဒေသဖြစ် သည်။
3 0	柄	がら	အဆင်	姉は派手な柄の洋服が好きだ。/大柄/小柄 အမသည်ခမ်းနားသောအဆင်ရှိတဲ့အနောက် တိုင်းဝတ်စုံကိုကြိုက်သည်။ အဆင်ကြီး (ပုံသဏ္ဌာ န်ကြီး)၊ အဆင်လေး (ပုံသဏ္ဌာန်အသေး)
3 1	丈	たけ	အရှည်၊ အရပ်အမောင်း	ズボンの丈を短くする。 ဘောင်းဘီရဲ့အရှည်ကိုတိုအောင်လုပ်သည်။
3 2	喪服	もふく	အသုဘဝတ်၊ အနက်ရောင်ဝတ်စုံ	葬式に黒い喪服で出席する。 အသုဘမှာအမဲရောင်အသုဘဝတ်စုံဖြင့်တတ် ရောက်ခဲ့သည်။
3 3	紫	むらさき	ခရမ်းရောင်	赤と青の絵の具を混ぜると紫になる。 အနီနဲ့အပြာရောင်ဆေးကိုရောစပ်လိုက်လျှင် ခရမ်းရောင်ဖြစ်သွားသည်။
3 4	冠	かんむり	သရဖူ	この冠は 18 世紀の王様のものだ。 ဒီသရဖူသည်၁၈ရာစုကဘုရင်ရဲ့ဟာဖြစ်သည်။
			身体. 感情	
3 5	傷	きず	ဒဏ်ရာ၊ အနာ	ナイフで切った指の傷が痛い。/傷つく/ 傷つける ဓားဖြင့်လှီးမိခဲ့တဲ့လက်ရဲ့ဒဏ်ရာကနာကျင်သည် ။စိတ်ဒဏ်ရာရသည်၊ စိတ်ဒဏ်ရာပေးသည်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
 ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
 09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
3 6	舌	した	လျှာ	熱い物を食べて舌をやけどした。 ပူသောအရာကိုစားပြီးလျှာလောင်သွားသည်။
3 7	唇	くちびる	နှုတ်ခမ်း	唇が震えるほど寒い。 နှုတ်ခမ်းကတုန်လောက်အောင်ချမ်းသည်။
3 8	裸	はだか	ကိုယ်တုံးလုံး	温泉は好きだが、裸になるのが恥ずかしい。 ရေပူစမ်းကိုကြိုက်ပေမယ့်ကိုယ်တုံးလုံးဖြစ်တာကတော့ရှက်စရာကောင်းတယ်။
3 9	癖	くせ	အကျင့်	話すとき、髪の毛を触るのが彼女の癖だ。 စကားပြောတဲ့အခါမှာဆံပင်ကိုစမ်းတာကသူမရဲ့အကျင့်ဖြစ်သည်။
4 0	姿	すがた	ပုံသဏ္ဌာန်	兄は後ろ姿が父にそっくりだ。 အကိုရဲ့အနောက်ဘက်ပုံသဏ္ဌာန်ကအဖေနဲ့ချွတ်စွတ်တူသည်။
4 1	左利き	ひだりきき	ဘယ်သန်	父も私も左利きです。 အဖေရောကျွန်တော်ရောဘယ်သန်ဖြစ်သည်။
4 2	身振り	みぶり	ခြေဟန်လက်ဟန်	下手なドイツ語に身振りを交えて話した。 မကျွမ်းကျင်သောဂျာမနီဘာသာစကားကိုခြေဟန်လက်ဟန်ရောပြီးပြောခဲ့သည်။
4 3	恥	はじ	အရှက်	簡単な漢字が分からず、恥をかいた。 လွယ်တဲ့ခန်းဂျိုကိုနားမလည်ခဲ့လို့အရှက်ရခဲ့သည်။
4 4	誠	まこと	စေတနာ	誠を尽くす。/うそか誠か信じ難い。 စေတနာထည့်ပြီးလေးလေးနက်နက်ဖြင့်လုပ်ဆောင်သည်။ မုသားစကားလားစေတနာစကားလားယုံကြည်ရခက်တယ်။

39x40ကြား၊ 70x71ကြား၊ ရတနာလမ်းသွယ်၊ မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့  
09-402624669, 09-797259316, 09-797259317, 09-25010806

World Language Centre				
4 5	魂	たましい	ဝိညဉ်	昔の人々は、自然界のあらゆるものに魂があると考えていた。 ရှေးကလူတွေကသဘာဝတရားရရာအားလုံးမှာဝိညဉ်ရှိတယ်လို့ထင်ခဲ့ကြတယ်။
4 6	志	こころざし	စိတ်ဆုံးဖြတ်ခြင်း	若者よ、志を高く持て。 လူငယ်ဘဲ၊ စိတ်ဆုံးဖြတ်ချက်တွေကိုမြင့်မြင့်ထားစမ်း။
4 7	怒り	いかり	ဒေါသ	自分の利益ばかり考える彼の態度に、怒りを感じた。 မိမိကိုယ်ကျိုးအတွက်ချည်းစဉ်းစားနေတဲ့သူရဲ့အမူအယာမှာဒေါသထွက်သည်။
4 8	情け	なさけ	သနားကြင်နာစိတ်	一人で暮らして、人の情けをしみじみと感じた。/ 情け深い တယောက်ထဲနေပြီးလူတွေအပေါ်သနားကြင်နာစိတ်ကိုနက်နက်ရှိုင်းရှိုင်းခံစားတတ်လာသည်။ အကြင်နာတရားကြီးမားသော
4 9	過ち	あやまち	အမှား	自分の犯した過ちを反省する。 မိမိကျူးလွန်ခဲ့တဲ့အမှားကိုပြန်လည်သုံးသပ်သည်
5 0	償い	つぐない	လျှော်ကြေးပေးခြင်း	何年かけても、罪の償いを致します。 နှစ်ပေါင်းများစွာကြာလဲဘဲအပြစ်ကိုလျှော်ကြေးပေးပါမယ်။
5 1	戸惑い	とまどい	အကြပ်တွေ့ခြင်း၊ ကြောင်တောင်တောင်ဖြစ်ခြင်း	外国で暮らすと、習慣の違いに戸惑いを感じる人が多い。 နိုင်ငံခြားမှာနေထိုင်လျှင်ခလေးကွာခြားမှုမှာကြောင်တောင်တောင်ဖြစ်တယ်လို့ခံစားရတာတွေကများတယ်။
5 2	善しあし	よしあし	ကောင်းခြင်းဆိုးခြင်း	彼は、物事の善しあしを見分ける目を持っている。 သူသည်အကြောင်းအရာ၏အကောင်းအဆိုးကိုကြည့်ပြီးခွဲခြားနိုင်တဲ့အမြင်ရှိသည်။

39x40ကြား၊70x71ကြား၊ရတနာလမ်းသွယ်၊မိန်းတက္ကသိုလ်အနီး၊  
ဗန်းမော်တိုက်ဘုန်းကြီးကျောင်းအနီး၊မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊မန္တလေးမြို့  
09-402624669,09-797259316,09-797259317,09-25010806

---

World Language Centre